

# 奇異藥水

**ENG CHOW CO.**  
**104 Pender St. E.**  
**Vancouver, B. C.**

雲 埠  
五洲大藥房

**上列藥品不包寄費**

殺螞仔藥  
殺木虱藥  
每盅三毛

奇異聯集  
出版贈送  
愛閱諸君  
函索即寄

奇異藥水  
可搽可食  
功效萬能  
百病能治  
大罇七毛  
中罇四毛  
小罇壹毛  
發行相宜  
招商代理

●●●雲  
埠

五洲大藥房 鼓鼓吹吹 鼓鼓吹吹 救國之

唱唱 唱唱  
片又有辦到

蔡廷楷 燦爛櫻花落 二隻 李雪芳 白駒榮

黃龍 痛飲 二隻 李雪芳 白玉堂

廣州 小姐 一隻 李麗蓮

爲情 顛倒 二隻 薛覺先 李雪芳

蘇小妹 四難新郎 一隻 白駒榮 李雪芳

難 中 緣 二隻 柳新少 柳仙

愛情 魔力 二隻 肖麗章 白駒榮

上列唱片每隻壹元寄費貴客自理

唱片出門恕不退換

**利埠 記德綸裕 域多**  
YEE LUN ARK KEE  
534-6 Fisgard St. P. O. Box 1514  
Victoria, B. C.  
Phone Empire 1631

正觀  
 上增  
 新號  
 一製  
 新日  
 俱用  
 電話四一六三一  
 辦應  
 上城  
 城花  
 齊需  
 臘絲  
 絲絲  
 萱  
 備品  
 味苗  
 苗苗  
 粘

新●  
到●  
大●  
幫●

司理人 余朋和 鄭福滋 同啓

▲▲雲高  
▲▲雲埠  
佐治大旅館  
本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽  
爐溫暖水暖冷熱且與華埠相為鄰近茲為利便起見特備自  
由車送迎衛胞光顧希為留意  
電話(失聲)貳叁〇  
GEORGE HOTEL  
207 Georgia St. E.  
Vancouver, B. C. Phone Sey. 230

**治 癬 聖 藥**  
Singer Bros Drug Store  
Cor. 26 Queen & Victoria Street.  
Toronto, Ont.

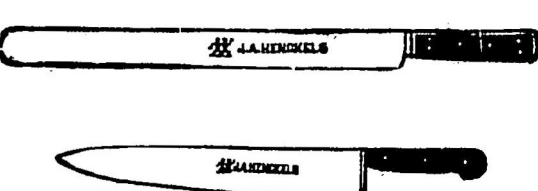
勝架兄弟藥房  
舖在網夾域多利街角門牌網街東約  
貳十六

**特權代理人**

▲每盅價銀壹元  
▲外埠代支郵費

本藥房代理 (Kongso) 專治乾癬濕癬及皮膚濕毒藥膏奏效如神用過者毋不口碑載道實爲聖藥染斯疾者請速購而治之當知吾言之不謬也初染者壹虛能愈久年頑症須用二幾虛必能醫愈

**MING WO HARDWARE CO.**  
 23 Pender St. E. Vancouver, B.C.  
 (詩摩)三三〇五 PhoneSey. 3705  
 ▲電話



大帮厨刀發售

(雲) (埠) (明) (和) (大) (鐵) (行) (新) (辦) (到)

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如  
人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精  
利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到廚房  
利器裝自由車運動物件耕田器具建造機  
儀家庭用具等無不應有盡有計價特別  
相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交  
易者接踵踵至矣利虫藥水農家片云甚  
效電燈膽耐用省費以力固公司為最良  
發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實  
焉

司理 鄧湛隆啓

舖舖舖 金盛美 舖舖舖

MEI SHING

109 Pender St. E. Vancouver, B. C.  
Phone Sey. 9396L

鏡眼欺各鏢鐘小大廠各  
壽五元五費報年全報明平閣理代

1180 CHOW JEANU  
 518 Main St.  
 Vancouver, B.C.  
 周耀初影相館謹啟

抗戰績畫片

每套拾貳張定價叁毫分第壹第叁兩種同價外埠加郵五先

此片危險前線攝影親冒危險至前線擷取

擇尤危險精美之三色版印成明信片看過如

臨戰地永久不忘

史詳細載及無遺令人  
見之觸目驚心又痛又  
快凡我同胞不可不看

我十九路軍衝鋒陷陣之神勇背面又將日賊數合年來侵辱我國之痛

圖口阿升派電軍軍  
地計廿餘幅並繪出日賊  
戰艦飛機鐵甲車等演

新由上海辦到  
五彩中華國難掛圖  
外埠每幅五毫  
包紙筒及郵費  
圖中附刊國難地圖也

◎接整水龍  
本號承接修整水龍喉  
升裝火喉熱水龍電燈白  
鐵各等件自備大車特  
載各樣器具到門修整  
為利便并以廉價用  
就華友光顧由電話通  
知從速應命  
電話詩歷三九二九  
D. Drummond  
3077 Pender St. E. near  
Vancouver B. C.  
Phone Sey. 3929  
住家電話  
Fair. 3445Y  
比布板文披露

知法能按症施藥應服症登并時學堂堂究經驗各藥開列  
 花柳白濁濁根汁每樽統立止痛吐血汁每樽統一掃光藥水  
 花柳骨節搜毒汁每盅統遠年楊梅瘡毒汁每樽統立止心痛汁  
 疳疔橫痃惡毒汁每盅統急報撞腫癰潰汁每盅統內消痔瘡汁  
 立逐瘰癧毒精丸每樽統戰不傷心散膏每盒統三鞭補腎汁每盅統  
 立黃化胎毒汁每盒統久醫不愈心散膏每盒統立避瘟丹毒汁每盅統  
 立養腸氣痛汁每盅統婦科經期頭痛丸每樽統立消腫脾汁每盅統  
 跌打逐魂止痛丸每六凡骨打痛藥水每樽統立消腫脾汁每盅統  
 立愈疔氣熱根丸每樽統神效避瘟內消汁每盅統婦科厚皮瘡汁每盅統  
 化療癰氣止痛丸每樽統光明退膜眼藥水每樽統拔毒瘡科膏每盒統  
 風濕腫痛癰症汁每盅統通身血毒養液汁每盅統萬應喉症藥水每樽統  
 跌打吊傷止痛散每服花柳全散散毒汁每盅統立止頭暈藥水每盅統  
 立消瘰癧大瘰癧紅雲紅藥汁每料廿元  
 總發藥局大藥房各埠分藥局統

李鶴齋內外方脈  
 苗陳跌打  
 正耕胆  
 雲高華安和堂  
 參茸藥材號行

Lee Hock Chow 11 Pender St. W.  
 Vancouver B.C. Phone Douglas 3523L.

[illegible]

美洲  
金山大埠  
紐約  
羅省技利  
屋崙  
廠麻多年  
客題獨一  
標

**榮 藥 味 製 造 廠**

批發專味家 全珠  
印油標 印便 實目

即寄 函索

**WING WING CO.**  
III PENDER ST. EAST  
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

列必治 域多利 寧高華 汝利慎 雷振打 卡拔利 溫汝辟 都朗度 滿地可 總代理



天印中西文

精製星巴圖

新軒印務局

機器齊備  
字粒俱新  
排版雅觀  
印刷精良  
取價低廉  
交件迅速  
僑胞惠顧  
無任歡迎

電話 得技利市  
五五七五

大幫文活動日  
期印發售  
每只一元二毛五  
圖樣印本備如蒙取閱當即寄奉

HO SUN HING CO.  
258½ PENDER ST. E.  
VANCOUVER, B. C.

啓謹 芳翰林 棠立林 人理司

**秘製經驗丹膏散**

秘製虎標萬金油	補腎壯陽酒	夜夢遺精丸	無夢滑精丸	專治久年虛弱丸	小兒驚風散	心腹氣痛散	前胸心胃痛藥水	化痰順氣止咳丸	跌打打傷紅血丸	跌打打傷紫血丸
每盒一元	每樽一元	每盒一元	每盒一元	每盒一元	每盒一元	每盒一元	每瓶一元	每盒一元	每盒一元	每盒一元

神效白濁藥水 外射白濁止痛水 花柳疳疔毒丸 花柳疳疔骨痛丸 種紅月要養水 皮膚濕毒止癢水 婦科合敷種子丸 婦科壯元補嗣子丸 始創婦科阻孕丸 刀傷止痛生肌水 壯陽久戰速步丸

新到唐山各種瓜仁菜米格外價廉  
電話 (特磨) Phone Sey, 6721

Sang Lung Jan Co.  
26 Pender St. W. Vancouver B. C. Can

趙邦立總理內外全科花柳雜症寓

生隆棧參茸玉桂藥材

癰疽安當如有僞胎欲整丸者仰留意焉

廣濟堂自製 各種丸散 鮮明熟藥 發客

# 自製經驗良藥出世

Kwong Chai Fong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

**拔毒生肌藥膏** 每合二元五

此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

**跌打止痛藥水** 每二元二五

此水散瘀止痛凡跌打擦之即能散瘀止痛消腫

**皮膚濕毒藥膏** 每合二元五

專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈

**萬應爛腳藥散** 每罇貳元

專治久年爛腳無論新舊爛腳搽之定然全愈

**花柳鹹疳藥膏** 每合二元五

此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈

**花柳白濁丸** 每盒一元五

此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹點鐘其痛即止

**花柳拔毒丹** 每寸壹元

半打五圓 一打拾圓

▲注意小店常有 茵陳跌打化庄品發行 金耳環花旗參 自製新機器用電力研藥兼整藥丸快